



United States Conference of Catholic Bishops

3211 FOURTH STREET NE • WASHINGTON DC 20017-1194 • 202-541-3103 • FAX 202-541-3166

Circular urgente

Fecha: 7 de enero de 2010

De: Department of Justice, Peace and Human Development, Secretariat of Pro-Life Activities, Office of Migration and Refugee Policy, Office of the Secretary of Communications

A: Pastors, Diocesan Pro-Life Directors, Diocesan Social Development Directors, Diocesan Communications Directors, State Catholic Conference Directors

Re: Volante de la Conferencia de Obispos Católicos (USCCB) para boletines en toda la nación sobre el sistema de salud

En octubre y noviembre, la Conferencia de Obispos de los EE.UU. les pidió a los dirigentes parroquiales y diocesanos que distribuyeran dos volantes consecutivos para boletines en toda la nación sobre la reforma del sistema de salud. Gracias por su excelente cooperación con ese esfuerzo. Desde entonces, esto es lo que ha ocurrido:

- La Cámara de Representantes de los EE.UU. aprobó una reforma al sistema de salud que reafirma la política fundamental, establecida hace mucho tiempo y que goza de amplio respaldo que impide el uso de fondos federales para los abortos electivos.
- El Senado de los EE.UU. rechazó esta política y aprobó una reforma del sistema de salud que requiere fondos federales para subsidiar y fomentar planes de salud que dan cobertura a los abortos electivos. Todos los que adquieran estos planes deberán pagar los abortos de otros mediante un pago independiente destinado exclusivamente a los abortos.
- Se están combinando estos dos proyectos en un único proyecto de ley que tanto la Cámara de Representantes como el Senado votarán en su forma definitiva.

Es necesario que los católicos hagan oír su reclamo de que la reforma del sistema de salud proteja la vida, la dignidad, la conciencia y la salud de todos. Un proyecto de ley de reforma del sistema de salud que sea equitativo y justo debe contener disposiciones que impidan la financiación de abortos y favorezcan la protección de los derechos de conciencia, la asequibilidad y el acceso de los inmigrantes. A menos y hasta que se cumpla con estos criterios, deberemos oponernos al proyecto final.

Los obispos de los EE. UU. piden que el [Volante de USCCB para boletines en toda la nación](#) adjunto se imprima, se inserte en todos los boletines parroquiales o se distribuya en los bancos o a la entrada de las iglesias, lo más pronto posible. Es posible que las votaciones finales en la Cámara de Representantes y el Senado tengan lugar muy pronto. Si su Arz/obispo aprobó la distribución de los volantes para boletines anteriores, considere que esto es una actualización.

También se incluyen sugerencias para anuncios desde el púlpito y una oración de intercesión para los fieles. Anime a los fieles a rezar también por este esfuerzo. Para más información: www.usccb.org/healthcare.

¡Gracias por su acción inmediata y sus oraciones por este esfuerzo de toda la nación!